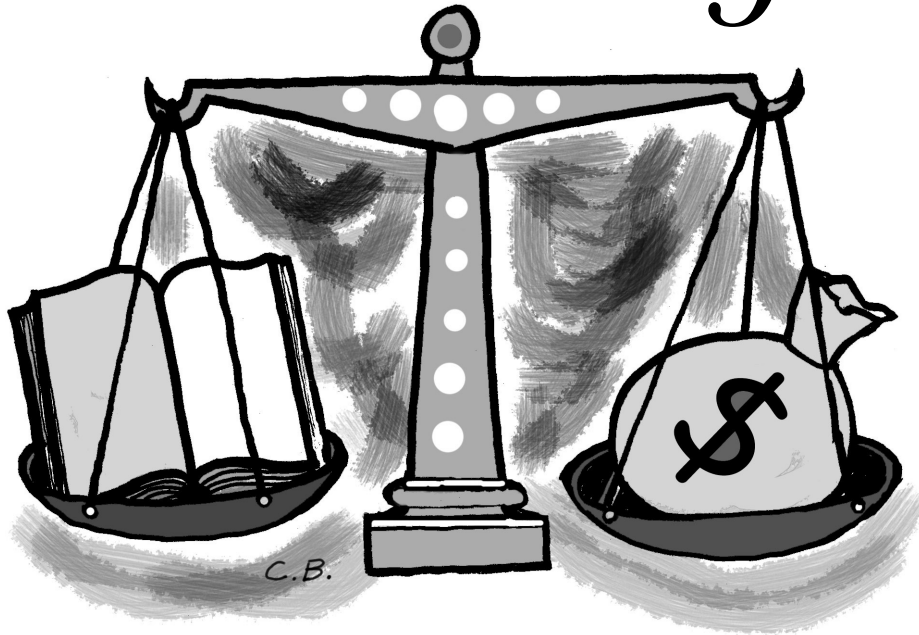


Lèt Jid la



PREMYE KOZE A

Menm jan ak dezyèm lèt Pyè a, lèt Jid la sòti anba plim yon kretyen Jwif. Li pote repons pou yon pwoblèm kominote yo te genyen nan moman yo te ekri lèt sa a, bò lane 80-90 konsa. Gen kèk fo pwofesè ki te antre nan kominote yo, e ki mete lafwa kretyen yo an danje epi ki te gate anbyans reyinyon ak manje kretyen yo te konn fè (v. 12). Li pa di egzakteman ki erè fo pwofesè sa yo te preche. Men li di se moun ki vante tèt yo kòm moun espirityèl, men yo pa gen lespri (v. 19). Yo kite logèy ak libètinaj pran tèt yo (v. 4 ak 10). Akizasyon sa a mennen nou bò kote gwoup Jwif ki te mele ak yon filozofi grèk yo rele l «nostisis». Nan finisman premye syèk la konsa.

Moun ki ekri lèt sa a ekri l sou non Jid, frè Jak la yo rele «frè» Granmèt la (Jak 1,1 ; Travay 15,13). Sa vle di Jid se frè Granmèt la tou. Levanjil Mak la pale sou Jid, frè Jezi a (Mak 6,3). Men se pa li menm ki ekri lèt la. Men se setèn lotè lèt la fè pati kominote kretyen an ki genyen Jak, frè Jezi a, alatèt li. Li konnen lèt Jak la byen, epi li konnen lide Jwif yo t ap devlope nan epòk sa a tou.

Li pran Ansyen Testaman an kòm modèl epi li nonmen de liv apokrif Ansyen Testaman yo : «Monte Moyiz nan syèl la» ak «Apokalips Enòk la». De liv sa yo pa t antre nan lis liv Jwif yo te di se liv Lespri Sen an te fè ekri anba souf li.

Men chapant lèt Jid la :

Bonjou (vèsè 1-2)

Denonsyasyon kèk move aksyon kèk kretyen t ap fè (vèsè 3-4)

Avètisman sou chatiman Bondye (vèsè 5-16)

Se pou nou kenbe fèm nan lafwa (vèsè 17-23)

Konpliman pou Bondye (vèsè 24-25)

Bonjou

Jak 1:1 ¹Jid, sèvitè Jezi Kri, frè Jak, pou moun Bondye Papa a rele, renmen e sere pou Jezi Kri : ²kè sansib, kè poze ak renmen an kantite pou nou.

Pran prekosyon ak mèt manti yo

³Nou menm mwen renmen an, mwen te anvi ekri nou anpil sou delivrans nou genyen ansanm lan. Mwen vin fòse ekri nou pou ankouraje nou batay pou lafwa yo te pase bay moun ki sen yo yon sèl fwa pou tout la. ⁴Reyèlman vre, gen kèk moun ki fofile kò yo nan mitan nou. Depi lontan yo te make davans pou jijman sa a: se moun ki san respè pou Bondye nou an, yo fè favè Bondye nou an tounen vye dezòd, epi yo rejte Jezi Kri, sèl chèf ak Granmèt nou an.

Res 14:35 ⁵Mwen vle fè nou sonje, nou menm ki konnen tout bagay yon sèl fwa pou tout la, kouman Granmèt la, apre li fin sove pèp la sòti nan peyi Lejip, yon sèl fwa pou tout, nan yon dezyèm tan li disparèt moun ki pa t kwè yo. ⁶Zanj yo menm ki pa t kenbe premye ran yo a, men ki te kite pwòp plas pa yo, li sere yo nan fènwa anba chenn ki la pou toutan an, pou jijman gwo jou a. ⁷Se konsa tou pou Sodòm, Gomò ak lòt vil ki alantou yo, ki te lage kò yo nan vye dezòd, menm jan ak yo, epi ki t ap chèche gen rapò ak yon kò ki pa t menm ak kò pa yo: nan sibi pini-syon dife k ap dire toutan, yo sèvi egzanp.

⁸Malgre sa se menm jan tou moun sa yo, kòm si yo nan rèv, sal kò yo, meprize otorite Granmèt la epi derespekte glwa yo. ⁹Poutan Michèl, zanj anchèf la, nan plede ak dyab la, nan diskite sou kò Moyiz, li pa t pèmèt li jije l yon fason derespektan. Men li di : « *Se pou Granmèt la fè w fèmen bouch ou.* »

¹⁰Moun sa yo menm, yon bò, yo derespekte sa yo pa konnen, yon lòt bò, tou sa yo konnen tankou bèt san lespri, se bagay sa yo k ap detwi yo.

¹¹Malè pou yo! Se nan chemen Kayen yo t ap mache. Yo lage kò yo nan erè Balaram lan, pou yo fè yon lajan. Lèfini yo peri nan fè rebèl tankou Kore. ¹²Nan mitan fèt nou yo, moun sa yo se yon resif lanmè. Y ap fete ak nou san yo pa wont, y ap plen vant yo. Se nyaj san dlo, van ap pote, pyebwa san fwi nan sezon rekòt, ki mouri de fwa, ki dechouke. ¹³Yo se lanm lanmè ki dechennen, k ap kimen lawont pwòp tèt yo, zetwal k ap flannen: se pou yo, yo te sere gwo fènwa ki la pou toutan an.

¹⁴Se pou yo Enòk, ki te vin an setyèm apre Adan, te pale tankou pwofèt, lè l te di: « *Men Granmèt la vini ak konbyen mil zanmi l, ki sen,* ¹⁵*pou li fè jijman kont yo tout, pou li kondane tout moun poutèt zèv derespektan yo te fè, ak tout pawòl radiyès yo te pale, epi-tou, pou tout vye pawòl derespektan pechè ki san respè pou Bondye, yo te pale kont li a.* » ¹⁶Moun sa yo ap bougonnen, y ap plede plenyen sò yo. Se moun k ap mache dapre move santi-

2Pyè 2: 10-18

Dan 10:13; Ap 12:17

Zak 14:5

Lèt sa a gen yon sèl chapit. Konsa yo abitye site l dapre vèsè yo sèlman. Menm jan tou dezyèm ak twazyèm lèt Jan an.

3-4 : Yo ekri lèt sa a pou yo avèti kominote yo sou danje ki genyen nan mitan yo. Gen kèk moun ki fo kretyen, ki te antre nan kominote yo, pou yo pran tèt kretyen yo epi fè yo swiv fo doktrin, yo t ap preche yo. Yo chèche fè libète kretyen an tounen libètinaj, epi renmen an tounen yon fo rezon pou kretyen yo lage kò yo nan vye bagay. Li ta posib pou fo pwofesè sa yo, fè pati yon filozofi grèk yo te rele «nostisis». Filozofi sa a t ap preche nou sove atravè konesans nou,

epi konesans lan pa marye ak reyalyte lavi a. Depi yo gen gwo konesans, yo kapab fè nenpòt ki vye bagay, paske konesans pa mache ak moral.

5-16 : Sou fo pwofesè sa yo nou te pale deja nan Dezyèm lèt Pyè a (2 Pyè 2).

9 : Nou jwenn Michèl nan liv Danyèl (10,13.21 ; 12,1) ak nan Apokalips 12,7. Men yo pale sou li sitou nan Liv apokrif Ansyen Kontra a. Non «Michèl» la vle di «Kilès ki tankou Bondye?» Michèl parèt nan Bib la tankou pi gwo zanj lan. Wòl li se defann kòz Bondye kont tout lènmi. Isit la se fo pwofesè yo l ap konbat.

man yo. Bouch yo pale pawòl grandi-zè, y ap flete moun pou avantaj pa yo.

Ankourajman pou fidèl yo

¹⁷Men nou menm mwen renmen an, sonje sa Apot Granmèt nou Jezi Kri yo, te di nou depi davans. ¹⁸Yo te di nou: «Nan dènye tan an pral gen moun ki konn pase moun nan betiz, k ap mache swiv vye anvi fè zak derespektan pou Bondye.» ¹⁹Se yo menm k ap simen divizyon. Y ap viv tankou bèt, yo pa gen lespri.

²⁰Men nou menm mwen renmen an, mete fondasyon nou byen solid nan lafwa nou an ki sen anpil, antan n ap

lapriyè nan Lespri Sen an. ²¹Kenbe nan renmen Bondye a, antan n ap tann kè sansib Granmèt nou Jezi Kri, pou lavi ki p ap janm fini an. ²²Gen pitye pou sila yo ki nan doutans, ²³sove lòt yo, fè yo sòti nan dife. Gen lòt toujou, gen pitye pou yo, men ak krentif, antan nou rayi ata rad kò yo sal la. ²⁴Pou Sila a ki gen pouvwa kenbe nou pou nou pa bite, epi ki kapab fè nou kanpe anfas glwa li a san repwòch, nan kè kontan, ²⁵sèl Bondye, Sovè nou grasa Jezi Kri Granmèt nou an, pakèt glwa pou li, pisans ak otorite depi anvan toutan, ni kounye a, ni pou toutan yo. Amèn.

^{2Pyè}
^{3:14}

17-19 : Kretyen yo pa dwe sezi si gen fo pwofesè ki montre yo yon pakèt bagay ki pa sòti nan Levanjil Jezi Kri a ni nan lide Bondye, men nan sa ki sòti nan lide moun. Jezi menm ak Apot yo te gen tan anonse sa (Travay 20,29-30).

20-23 : Pwogram sa a pou lavi kretyen toutbon se lafwa a, lapriyè, se pou youn ede lòt, mete

konfyans nou nan kè sansib Bondye Papa a, k ap padonnen nou nan Jezi Kri, epi k ap wete kò nou anba sa k ap chèche mennen nou nan yon chemen ki pa menm ak sa Jezi te montre nou.

24-25 : Lèt la fini ak yon ochan pou I fè konpliman pou Bondye, kote li rekonèt bèlte, fòs ak pouvwa Bondye genyen an.